

Сопственик куће
Sopstvenik kuće
Хотел
Hotel

Његов стан
Njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Сарајевски 38 ^а / III
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име. — Име porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime.	Краус Софија р. Гриван
Занимање — Zanimanje	домовина др.
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	15. 5. 1895 год.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Бачић
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Срез. Бачић
Брачно стање — Брачно stanje	удата
Вера — Vera	католич.
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме. — Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime.	Вилим - Јулија р. Клејн
Ранији стан у Нишу: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина. — Raniji stan u Nišu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu; selo, srez, Banovina.	

Жена и деца испод 18 година: — Žena i deca ispod 18 godina:

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	Мушко Muško	Женско Žensko	Дан, месец и год. рођења Dan, mesec i god. rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА
NAPOMENA

— ову са списком добио 19. VII. 41
Лоба 4

Станар — Stanar

(датум) 8. XI. 41
(datum)
(место) Б.

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нар. знаци nar. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
8-17-41	Сарајевска	38 ^a /14	Бириндановић Леон		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД